STAYER

T88

ES Manual de instrucciones

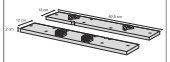
EN Operating instructions

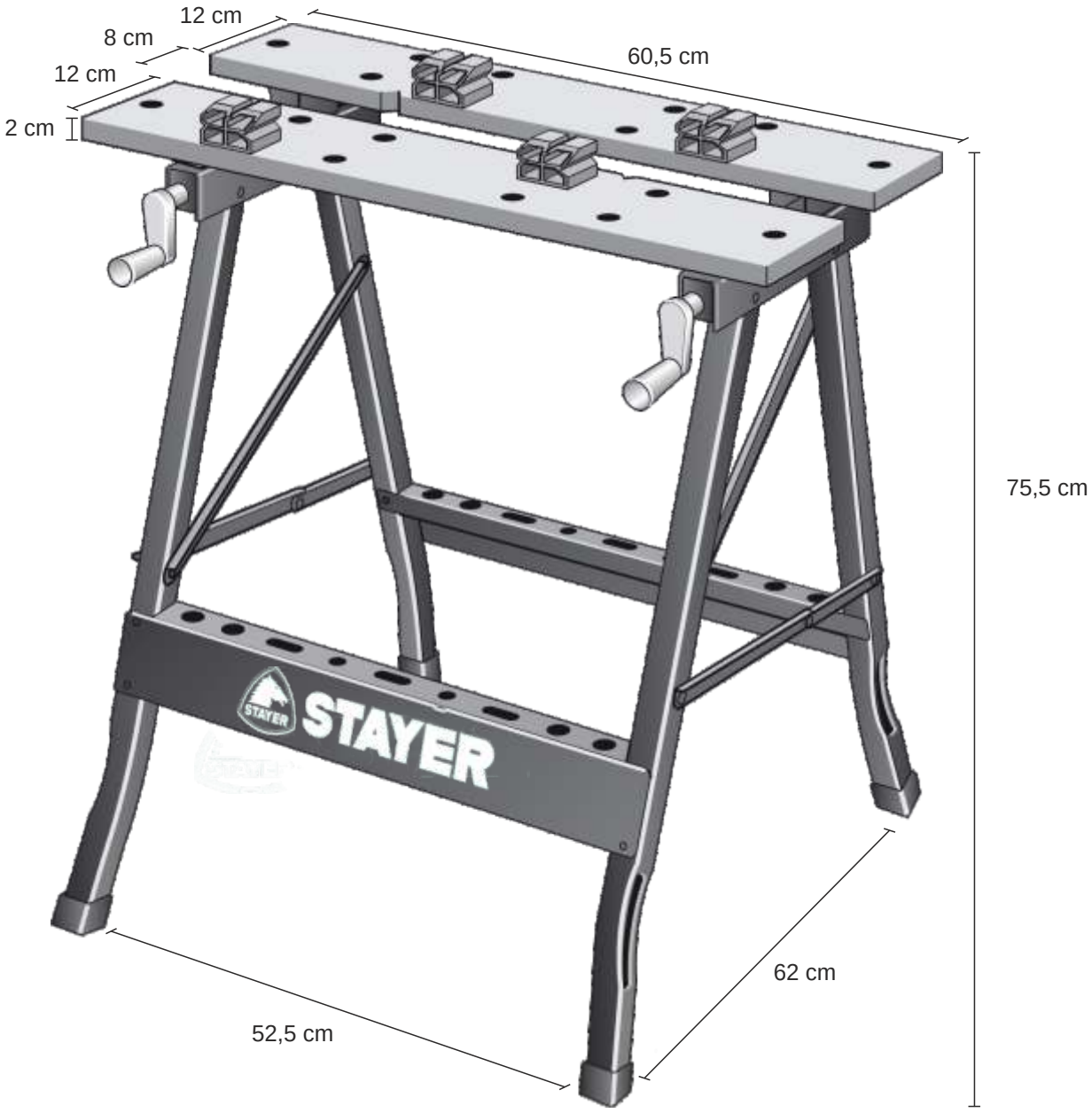
STAYER
Área Empresarial Andalucía - Sector I
Calle Sierra de Cazorla nº7
C.P: 28320 Pinto (Madrid) SPAIN
Email: info@grupostayer.com

STAYER

Area Empresarial Andalucía - Sector I
Calle Sierra de Cazorla nº7
C.P: 28320 Pinto (Madrid) SPAIN
Email: info@grupostayer.com

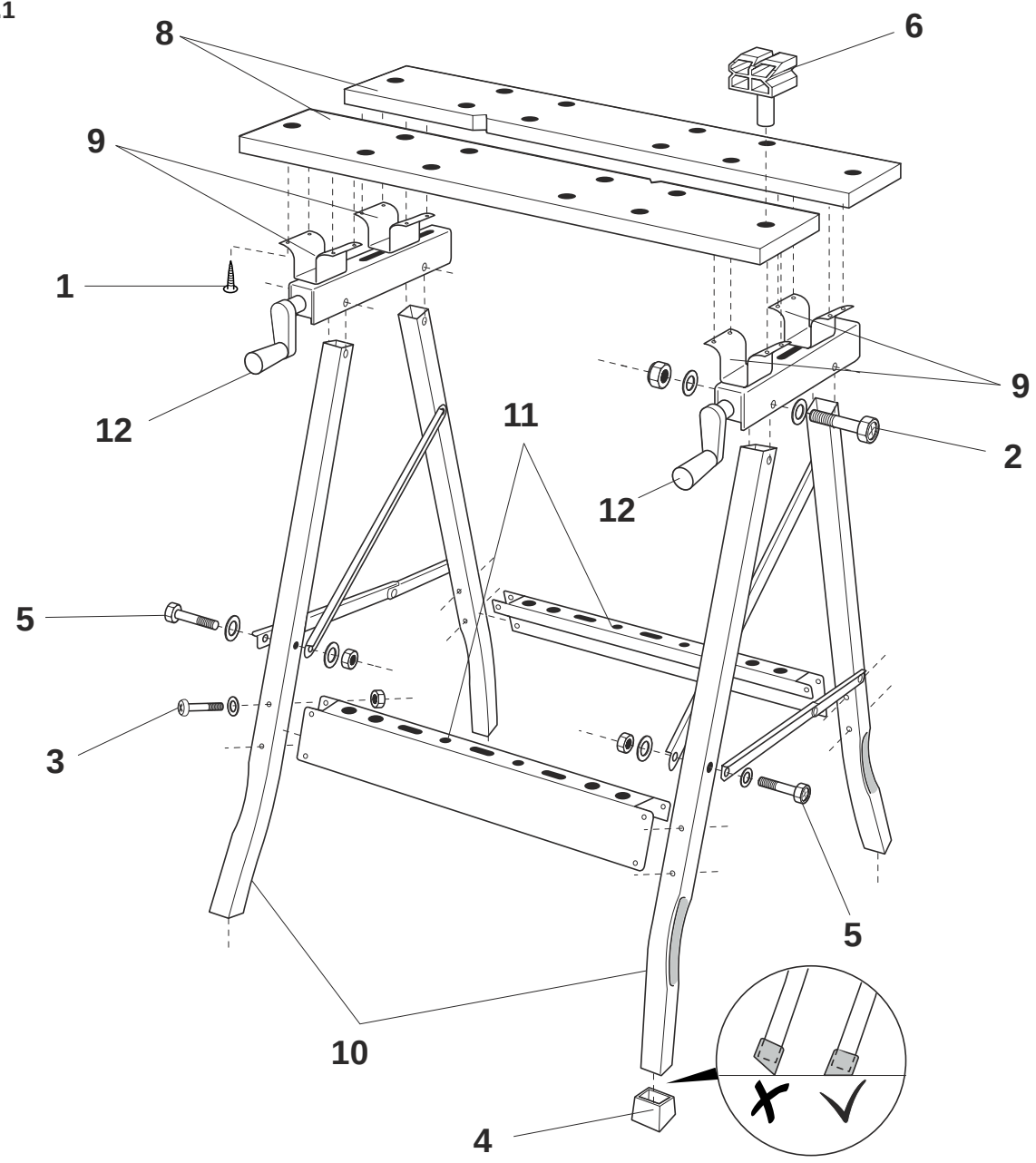
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
TECHNICAL CHARACTERISTICS

		T88
	cm	75,5
	cm	8
	cm	2x(60.5x12x2)
	Kg	50
	Kg	5.5


12 cm
8 cm
12 cm
2 cm
60,5 cm
75,5 cm
STAYER
STAYER
62 cm
52,5 cm

MONTAJE/ Mounting

Fig.1



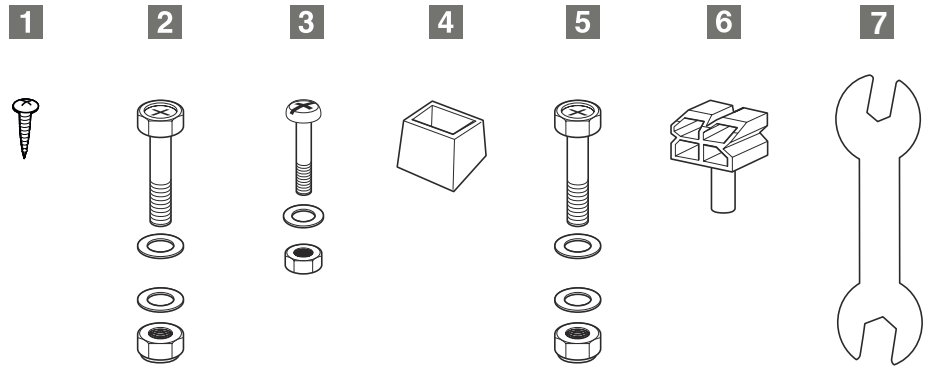


Fig.2

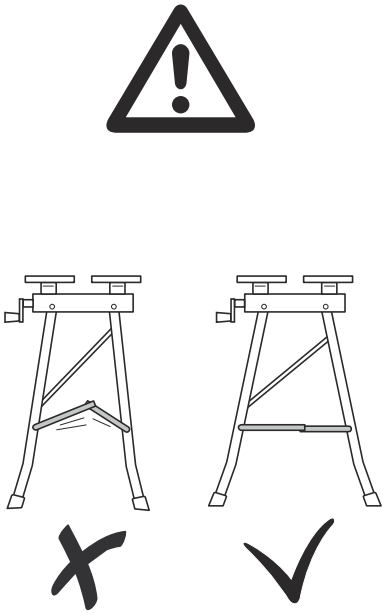


Fig.3

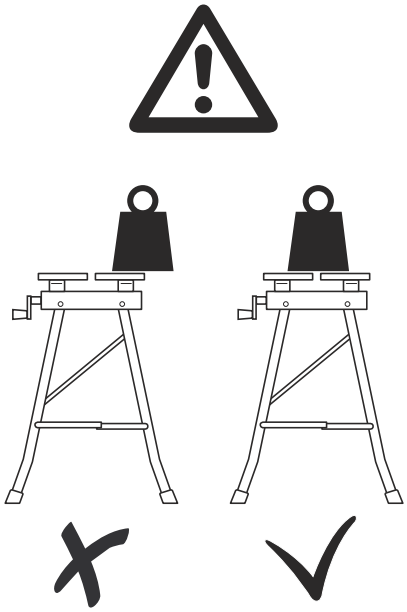


Fig.4

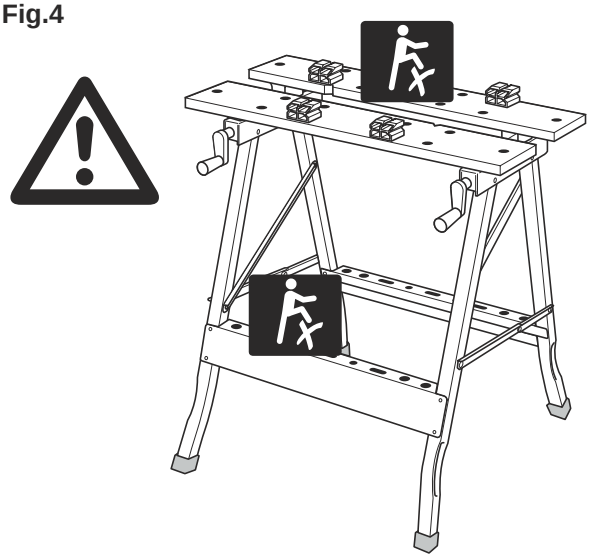


Fig.5

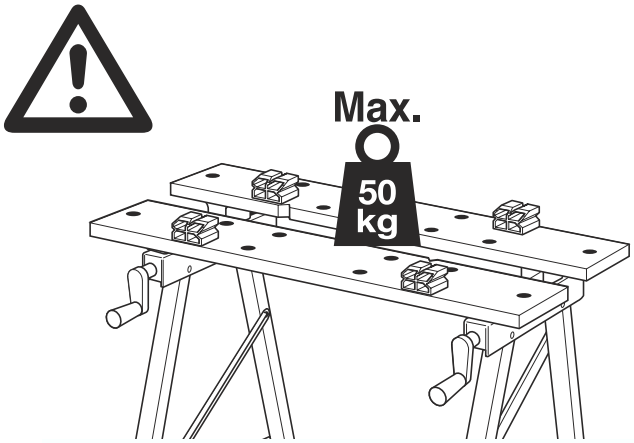
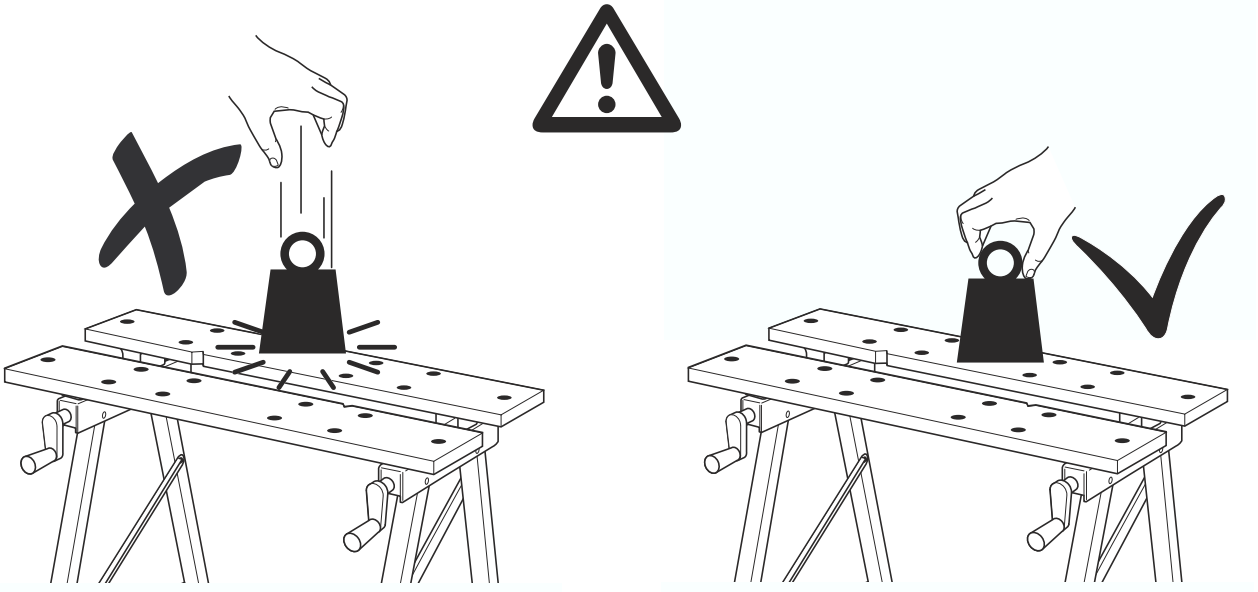


Fig.6



¡Muchas gracias por la adquisición de un producto STAYER!
Deseamos felicitarle por haber adquirido un producto **STAYER**. Ya sea que lo aplique usted a trabajos profesionales como de bricolaje, los resultados serán de indudable calidad.
La mesa **T88** es una solución compacta y funcional de utilización universal, diseñada para trabajos básicos de bricolaje, con sistema rápido de plegado.
Sirve para medir, cortar o fresar, cuenta con unas guías para cortar recto o en ángulo.

1. Índice

página
2.Instrucciones Especificas de Seguridad.....7
3.Instrucciones de puesta en servicio.....7
3.1 Colocación.....7
3.2 Montaje.....7
3.3 Descripción ilustrada de piezas.....7
4.Instrucciones de mantenimiento y servicio.....7
4.1 Servicio de reparación.....7
4.2 Garantía.....7
4.3 Eliminación y reciclaje.....8
5. Marcado Normativo.....8
5.1 Características técnicas.....8
5.2 Declaración de Conformidad.....8

2. Instrucciones Especificas de seguridad

Lea íntegramente todas las advertencias de peligro e instrucciones que se adjuntan con la mesa de trabajo. En caso de no atenerse a las indicaciones de seguridad e instrucciones siguientes, puede ocasionarse una descarga eléctrica, un incendio y/o lesión grave.

• Ensamble correctamente la mesa de trabajo y controle su estado antes de cada uso. Un ensamble correcto es primordialpara conseguir una buena estabilidad y evitar accidentes.

No coloque pesos excesivos sobre la mesa de trabajo ni la emplee como escalera o andamio. Al sobrecargar o subirse a la mesa de trabajo puede ocurrir que ésta vuelque.

• Asegúrese que las piezas largas y pesadas no hagan volcar la mesa de trabajo. En las piezas de trabajo largas y pesadas deberá soportarse su extremo libre (en voladizo).

• No fije herramientas eléctricas a la mesa de trabajo. Las herramientas eléctricas que han sido fijadas y los afilados útiles pueden acarrear graves lesiones.

• Guarde la mesa de trabajo en un lugar seguro. El lugar de almacenaje, además de ser seco. Esto evita que se deteriore la mesa de trabajo durante el almacenaje o que sea utilizada por personas inexpertas.

3. Instrucciones de puesta en servicio

3.1 Colocación

La mesa de trabajo ha sido diseñada para sujetar piezas de trabajo con la ayuda de unas mordazas.

• Coloque la mesa de trabajo sobre una superficie firme, plana y horizontal. Si la mesa de trabajo patina sobre la base o tambalea, no es posible guiar uniformemente ni de forma segura la herramienta eléctrica.

3.2 Montaje

NOTA: para montar la mesa de trabajo T88, necesitará un martillo, un destornillador de punta plana y las piezas proporcionadas. Tiempo de ensamblaje es de aproximadamente 45 minutos a una hora. Siga las instrucciones que se muestran en las imágenes y siga los siguientes pasos:

1- Vaciar el contenido de la caja e identificar todas las piezas.**Fig. 1).**

2- Ubicar las piezas en el paquete de partes e identificar.

3- Ver montaje **(Fig. 1).**

4. Se recomienda empezar armando la estructura estabilizadora de la mesa (patas).

3.3 Descripción ilustrada de piezas

1- Tornillo para ajuste estructura base.
2- Tornillo cabeza hexagonal ajuste manivela.
3- Tornillo de cabeza plana ajuste barra estabilizadora.
4- Patas de goma.
5- Tornillo sujeción refuerzo patas.
6- Mordaza.
7- Llave.
8- Estructura base (mordaza).
9- Apoyo estructura base.
10- Patas.
11- Barra estabilizadora.
12- Manivelas.

4. Instrucciones de mantenimiento y servicio

4.1 Servicio de Reparación

El servicio técnico le asesorará en las consultas que pueda Ud. tener sobre la reparación y mantenimiento de su producto, así como sobre piezas de recambio.

Los dibujos de despiece e informaciones sobre las piezas de recambio las podrá obtener también en internet bajo:
info@grupostayer.com

Nuestro equipo de asesores técnicos le orientará gustosamente en cuanto a la adquisición, aplicación y ajuste de los productos y accesorios.

4.2. Garantía

Tarjeta de Garantía

Entre los documentos que forman parte de la herramienta eléctrica encontrara la tarjeta de garantía. Deberá rellenar completamente la tarjeta de garantía aplicando a esta copia del ticket de compra o factura y entregarla a su revendedor a cambio del correspondiente acuse de recibo.

¡NOTA! Si faltara esta tarjeta pídasela de inmediato a su revendedor.

La garantía se limita únicamente a los defectos de fabricación o de mecanización y cesa cuando las piezas hayan sido desmontadas, manipuladas o reparadas fuera de la fábrica.

4.3. Eliminación y reciclaje

Recomendamos que las herramientas eléctricas, accesorios y embalajes sean sometidos a un proceso de recuperación que respete el medio ambiente.

Sólo para los países de la UE:

¡No arroje las herramientas eléctricas a la basura!

Conforme a la Directiva Europea 2002/96/CE sobre aparatos eléctricos y electrónicos inservibles, tras su transposición en ley nacional, deberán acumularse por separado las herramientas eléctricas para ser sometidas a un reciclaje ecológico.

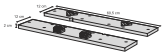
Reservado el derecho de modificación.

5. Marcado normativo

5.1 Características técnicas

= Altura máxima

= Apertura máxima entre apoyos

 = Plano de apoyo

= Peso máximo que soporta

= Peso

L_{WA} = Nivel de potencia acústica

L_{PA} = Nivel de presión acústica

5.2 Declaración de Conformidad CE

El que suscribe:

STAYER IBERICA, S.A.

Con dirección:

Calle Sierra de Cazorla, 7
Área Empresarial Andalucía - Sector 1
28320 PINTO (MADRID)
Tel.: 902 91 86 81 / Fax: +34 91 691 86 31

CERTIFICA

Que las máquinas:

Tipo: **SOPORTE MESA**

Modelo: **T88**

Declaramos bajo nuestra responsabilidad, que el producto descrito bajo “Datos técnicos” está en conformidad con las normas o documentos normalizados siguientes: **UNE EN 581-3:2007.**

15 de octubre de 2013

Ramiro de la Fuente
Director Manager

CE RoHS

Thank you for purchasing a product STAYER!
We congratulate you for purchasing a product **STAYER.** Whether you apply it to professional and DIY work, the results will be of unquestionable quality.

The table **T88** is a compact and functional universal use, designed for basic DIY with quick folding system.
Used to measure, cut or milling, has guides for cutting straight or angled.

1. Contens

página
2.Specific Specific Instructions.....9
3.Instructions for use.....9
3.1 Placement tool.....9
3.2 Assembly Instructions.....9
3.3 Illustrated description.....9
4.Maintenance and service instructions.....9
4.1 Repair Service.....9
4.2 Warranty.....10
4.3 Disposal and recycling.....10
5.Regulations.....10
5.1 Technical Data.....10
5.2 EU Declaration of Conformity.....10

2. Specific Specific Instructions

Read all warnings and instructions pro- vided with the saw stand. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

• Assemble the saw stand in the proper manner and check it before each use. Proper assembly is impor- tant to prevent the risk of a collapse of the saw stand.

Do not overload the saw stand and do not use it as a ladder or scaffolding. Overloading or standing on the saw stand can lead to the upward shifting of the centre of gravity of the stand and its tipping over.

• Ensure that long and heavy workpieces do not affect the equilibrium of the saw stand. Long and heavy workpieces must be supported at the free end.

• Do not clamp power tools in the saw stand. Clamped power tools and sharp-edged application tools may re- sult in serious injury.

• Store the saw stand in a safe manner when not being used. The storage location must be dry. This prevents the saw stand from storage damage, and from being used by untrained persons.

3. Instructions for use

3.1 Placement tool

The saw stand is intended for clamping workpieces with clamping jaws.

• Place the saw stand on a firm, level and horizontal surface. If the saw stand can slip off or wobble, the power tool cannot be uniformly and securely guided.

3.2 Assembly Instructions

NOTE: For assembly of the T88 you will need a hammer, flat bladed screwdriver and the provided nut diver part (U). Assembly time is approximately 45 minutes to one hour. Follow the sequence shown in the diagrams and described in the steps below.

1- Emply the contents of the box and identify all components. **(Figure 1).**

2- Emply the contents of the parts pack and identity all components.

3- See Mounting **(Figure 1).**

4. It is recommended to start putting together the structure of the table roll (legs).

3.3 Ilustrated description

1 - Adjustment screw base structure.
2 - Hex screw adjustment crank.
3 - Flathead screw adjustment stabilizer bar.
4 - Rubber feet.
5 - Screw fastening reinforcing legs.
6 - Gag.
7 - Key.
8 - Structure base (gag).
9 - Support for basic structure.
10 - Feet.
11 - Anti-roll bar.
12 - Cranks.

4. Maintenance and service instructions

4.1 Repair Service

Our after-sales service responds to your questions conceming maintenance and repair ofyour product as well as spare parts.

Exploded views and information on spare parts can also be found under: **info@grupostayer.com**

Our customer consultants answer your questions conceming best buy, application and adjustment of productsand accessories.

4.2. Warranty

Warranty card

Included in the documentation that accompanies this equipment, you should find the warranty card. You should fill out the card completely and retum to vendar with a copy of purchasing receipt or invoice and you should receive a receipt.

Note: If you cannot find the warranty card within the documentation,youmust ask for it through your supplier.

The warranty is limited only to manufacturing defects and expire if pieces have been removed or manipulated or repaired otherthan themanufacturer.

4.3. Disposal and recycling

The machine, accessories and packaging should be sorted for environmental-friendly recycling.

OnlyforEC countries:

Do not dispose of power tools into household waste!

According the European Guideline 2002/96/EC for Waste Electrical and Electronic Equipment and its implementation into national right, power tools that are no longer usable must be collected separately and disposed of in an environmentally correct manner.

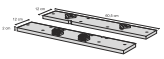
Subject to change wlthout notlce.

5. Regulations

5.1 Technical Data

= Maximum height

= Maximum opening between supports

 = Support plan

= Maximum weight bearing

= Weight

L_{WA} = Sound power level

L_{PA} = Sound pressure level

5.2 EU Declaration of Conformity

The undersigned:

STAYER IBERICA, S.A.

With address at:

Calle Sierra de Cazorla, 7
Área Empresarial Andalucía - Sector 1
28320 PINTO (MADRID)
Tel.:+34 91 691 85 16 - Fax:+34 91 691 86 31

CERTIFIES

That the machine:

Type: **Table support**

Models: **T88**

We declare under our sole responsibllity that this product is in confonnity with the following standards or standardized documents: **UNE EN 581-3:2007.**

October 15, 2013

Ramiro de la Fuente
Managing Director

CE RoHS

STAYER

Area Empresarial Andalucía - Sector I
Calle Sierra de Cazorla nº7
C.P: 28320 Pinto (Madrid) SPAIN
Email: info@grupostayer.com

STAYER

Área Empresarial Andalucía - Sector I
Calle Sierra de Cazorla nº7
C.P: 28320 Pinto (Madrid) SPAIN
Email: info@grupostayer.com

www.grupostayer.com